

Zmluva o poskytovaní služieb

2019-0243-1108120

uzatvorená podľa § 269 zákona ods.2 zákona č. 513/ 1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov (ďalej len "Obchodný zákonník")

(ďalej len „Zmluva“)

číslo zmluvy objednávateľa:

číslo zmluvy poskytovateľa:

6000113/88/00

I. Zmluvné strany

1.1. Objednávateľ:

Sídlo:

IČO:

DIČ:

IČ DPH:

Bankové spojenie:

Číslo účtu:

IBAN:

BIC(SWIFT):

Slovenská elektrizačná prenosová sústava, a. s.

Mlynské nivy 59/A, 824 84 Bratislava 26

Zapísaný: v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I.,

Oddiel: Sa, vložka č. 2906/B

35 829 141

2020261342

SK 2020261342

Tatra banka, a.s. Bratislava

2620191900/1100

SK30 1100 0000 0026 2019 1900

TATRSKBX

Menom spoločnosti koná:

Ing. Miroslav Obert

genrálny riaditeľ

Mgr. Igor Gallo, MBA

vrchný riaditeľ úseku podpory riadenia

Osoba oprávnená rokovať vo veciach zmluvných:

JUDr. Eva Murínová

výkonný riaditeľ sekcie ľudských zdrojov

Osoba oprávnená rokovať vo veciach technických:

Ing. Tomáš Pavlík, MBA

výkonný riaditeľ sekcie prevádzkovej správy Západ

Ing. Miroslav Janega

Výkonný riaditeľ sekcie prevádzkovej správy Východ

Ing. Branislav Balko

Výkonný riaditeľ sekcie prevádzkovej správy Stred

(ďalej len „objednávateľ“, alebo „SEPS“)

1.2. Poskytovateľ:

Sídlo:

IČO:

DIČ:

IČ DPH:

Bankové spojenie:

Číslo účtu:

IBAN:

VUJE, a. s.

Okružná 5, 918 64 Tmava

v Obchodnom registri Okresného súdu Tmava,

Oddiel Sa, vložka č. 164/T

31 450 474

2020392539

SK 2020392539

UniCredit Bank Slovakia a.s.

6622505027/1111

SK51 1111 0000 0066 2250 5027

Menom spoločnosti koná:

Ing. Zoltán Harsányi, PhD.

predseda Predstavenstva VUJE, a.s.

Ing. Matej Korec, MSc., PhD.

člen Predstavenstva VUJE, a.s.

Osoba oprávnená rokovať vo veciach zmluvných:

Ing. Peter Drobny

riaditeľ divízie Škollace a výcvikové stredisko personálu JZ

Osoba oprávnená rokovať vo veciach technických:

Ing. Marián Jančovič, PhD.

vedúci oddelenia projektovania a realizácie simulátorového

výcviku pre energetiku

(ďalej len „poskytovateľ“)

II. Preambula

- 2.1 Podkladom pre uzatvorenie tejto Zmluvy o poskytovaní služieb je výberové konanie a ponuka poskytovateľa ako úspešného uchádzača zo dňa 29.01.2020.

III. Predmet zmluvy

- 3.1. Poskytovateľ sa zaväzuje pre zamestnancov objednávateľa poskytovať nasledovné služby:
- 3.1.1. Teoretické školenie a výcvik manipulantov elektrických staníc elektrizačnej sústavy Slovenskej republiky Slovenskej elektrizačnej prenosovej sústavy, a.s. (ďalej len MES ES SR SEPS).
- 3.1.2. Teoretické školenie a výcvik MES ES SR SEPS v rozsahu:
- 3.1.2.1. Základné školenie a výcvik - 160 absolventhodín (t.j. 45 min/1 absolventhodina),
- 3.1.2.2. Periodické školenie a výcvik - 40 absolventhodín (t.j. 45 min/1 absolventhodina).
- 3.2. Každý zamestnanec objednávateľa, ktorý absolvuje predmet plnenia v súlade s bodom 3.1.2, obdrží po jeho absolvovaní Protokol s celkovým hodnotením a Hodnotenie účastníka z teoretického školenia a výcviku MES ES SR SEPS.
- 3.3. Predmet plnenia v zmysle bodu 3.1.2, je poskytovateľ oprávnený realizovať v súlade s predmetom podnikania, uvedenom vo výpise z obchodného registra.

IV. Uzatváranie čiastkových objednávok

- 4.1. Právo požadovať uzatvorenie čiastkových objednávok má len objednávateľ.
- 4.2. Poskytovateľ sa zaväzuje za podmienok, dohodnutých v tejto Zmluve, uzatvárať s objednávateľom čiastkové objednávky, ktorých predmetom bude poskytovanie služieb v zmysle predmetu plnenia Zmluvy.
- 4.3. Čiastková objednávka obsahuje názov poskytovanej služby v zmysle predmetu plnenia Zmluvy, termín konania, miesto konania, mená zamestnancov objednávateľa, počet účastníkov/zamestnancov objednávateľa, rozsah teoretického školenia a výcviku MES ES SR SEPS, cena bez DPH na absolventhodinu v zmysle bodu 6.1., jednotková cena v EUR bez DPH, celková cena v EUR bez DPH.
- 4.4. Objávateľ je povinný vystaviť a zaslať poštou čiastkovú objednávku na predmet plnenia na obdobie každého kalendárneho roka v súlade s článkom V. bodom 5.3.
- 4.5. Poskytovateľ je povinný prijať objednávku najneskôr do 15 dní od jej doručenia.
- 4.6. Poskytovateľ je oprávnený odmietnuť prijatie doručenej objednávky iba v prípade, že táto je v rozpore s podmienkami dohodnutými v tejto Zmluve.

V. Čas a miesto plnenia

- 5.1. Poskytovateľ sa zaväzuje, že dodá predmet plnenia v rozsahu podľa článku III. tejto Zmluvy.
- 5.2. Služby budú poskytované v Školiacom a výcvikovom stredisku VUJE, a.s. Sibírska 1, 917 01 Trnava v súlade s potvrdenými čiastkovými objednávkami.
- 5.3. Táto Zmluva sa uzatvára na obdobie do 31.12.2024, resp. do vyčerpania limitu vo výške 250.000,- EUR bez DPH (slovom: dvesto päťdesiat tisíc eur), pričom platí, že účinnosť Zmluvy končí momentom splnenia podmienky, ktorá nastane skôr.
- 5.4. Termíny predmetu plnenia budú obojstranne písomne potvrdené medzi osobou objednávateľa, oprávnenou rokovať vo veciach zmluvných a poskytovateľom podľa dohodnutého harmonogramu predmetu plnenia v dohodnutom období v súlade s bodom 5.3.

VI. Cena

- 6.1. Cena za poskytnuté služby v rozsahu článku III. tejto Zmluvy je stanovená dohodou zmluvných strán podľa § 3 zákona č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov v zmysle Prílohy 1 tejto Zmluvy:
- 6.1.1. Na rok 2020 za absolventhodinu vo výške 30,00 EUR (slovom: tridsať eur nula centov) podľa bodu 3.1.2.1. a bodu 3.1.2.2,
- 6.1.2. Na rok 2021 za absolventhodinu vo výške 30,30 EUR (slovom: tridsať eur tridsať centov) podľa bodu 3.1.2.1. a bodu 3.1.2.2,
- 6.1.3. Na rok 2022 za absolventhodinu vo výške 30,60 EUR (slovom: tridsať eur šesťdesiat centov) podľa bodu 3.1.2.1. a bodu 3.1.2.2,

- 6.1.4. Na rok 2023 za absolventhodinu vo výške 30,90 EUR (slovom: tridsať eur deväťdesiat centov) podľa bodu 3.1.2.1. a bodu 3.1.2.2,
- 6.1.5. Na rok 2024 za absolventhodinu vo výške 31,20 EUR (slovom: tridsaťjeden eur dvadsať centov) podľa bodu 3.1.2.1. a bodu 3.1.2.2.
- 6.2. Cena za poskytnuté služby v rozsahu článku III. tejto Zmluvy je uvádzaná v EUR bez DPH. K cene bude fakturovaná DPH v zmysle zákona č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov.

VII. Platobné podmienky

- 7.1. Právo na zaplatenie zmluvnej ceny vzniká poskytovateľovi riadnym zhotovením a odovzdaním dohodnutých služieb v rozsahu článku III. tejto Zmluvy. Dňom zdaniteľného plnenia je deň ukončenia teoretického školenia a výcviku MES ES SR SEPS.
- 7.2. Cenu za poskytnuté služby uhradí objednávateľ na základe faktúry, ktorú poskytovateľ vystaví a doručí objednávateľovi po termíne uskutočnenia predmetu plnenia najneskôr do 7 dní.
- 7.3. Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti vyplývajúce zo zákona č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov a označenie čísla Zmluvy podľa evidencie objednávateľa. Súčasťou faktúry je priložená kópia potvrdenej čiastkovej objednávky na predmet plnenia na obdobie každého kalendárneho roka v súlade s článkom V. bodom 5.3. a prezenčná listina účastníkov fakturovaného predmetu plnenia.
- 7.4. Faktúra sa považuje za doručенú v listinnej (tlačenej) forme na adresu sídla objednávateľa a v elektronickej forme výlučne na adresu efaktury@sepsas.sk. Elektronická faktúra odoslaná na inú e-mailovú adresu sa nepovažuje za elektronickú faktúru doručенú objednávateľovi v zmysle tejto Zmluvy.
- 7.5. V prípade, že faktúra nebude obsahovať náležitosti uvedené v bode 7.3., je objednávateľ oprávnený vrátiť ju poskytovateľovi. V takom prípade sa preruší plynutie lehoty splatnosti a nová lehota splatnosti začne plynúť doručením opravnej faktúry objednávateľovi.
- 7.6. Lehota splatnosti faktúry je 60 dní odo dňa jej doručenia objednávateľovi.
- 7.7. Pohľadávky poskytovateľa voči objednávateľovi nie je možné postúpiť tretej strane bez súhlasu objednávateľa. Ďalšie postúpenie pohľadávok novým veriteľom je vylúčené.
- 7.8. V prípade omeškania objednávateľa s úhradou zmluvnej ceny na základe predloženej faktúry si môže poskytovateľ uplatniť úrok z omeškania vo výške 1M EURIBOR + 2% p.a. z dlžnej sumy za každý deň omeškania.
- 7.9. Objednávateľ podpisom tejto Zmluvy udeľuje poskytovateľovi súhlas v zmysle ustanovenia § 71 ods. 1 písm. b) zákona o DPH, aby vystavoval a spracúval faktúry v elektronickej forme, za podmienky predchádzajúceho informovania objednávateľa o používaní elektronického spôsobu fakturácie v zmysle bodu 7.4. Zmluvy.
- 7.10. Do 10 dní od nadobudnutia účinnosti tejto Zmluvy, je poskytovateľ povinný písomne oznámiť objednávateľovi, či bude pri fakturácii podľa tohto zmluvného vzťahu používať elektronickú formu alebo listinnú (tlačenú) formu faktúr. Písomné oznámenie poskytovateľa o spôsobe fakturácie sa považuje za záväzný dňom jeho doručenia objednávateľovi. V prípade doručovania faktúr v elektronickej forme bude v oznámení uvedená aj e-mailová adresa, z ktorej budú faktúry odosielané.
- 7.11. Ak si poskytovateľ, nesplní riadne a včas svoju povinnosť podľa bodu 7.10. tejto Zmluvy, za záväzný spôsob fakturácie sa považuje listinná (tlačená) forma.
- 7.12. Poskytovateľ je oprávnený písomne požiadať objednávateľa o zmenu spôsobu fakturácie aj v priebehu trvania zmluvného vzťahu. Spôsob fakturácie sa považuje za zmenený odo dňa písomného potvrdenia zmeny spôsobu fakturácie zo strany objednávateľa poskytovateľovi.

VIII. Podmienky poskytovania služieb

- 8.1. Poskytovateľ poskytne služby v rozsahu predmetu plnenia na svoje náklady a svoje nebezpečenstvo.
- 8.2. Objednávateľ na základe výzvy od poskytovateľa odošle poskytovateľovi požiadavky na rozsah služieb na nasledujúci kalendárny rok.
- 8.3. Poskytovateľ vypracuje a zašle harmonogram teoretického školenia a výcviku MES ES SR SEPS na príslušný kalendárny rok v súlade s požiadavkami objednávateľa na odsúhlasenie objednávateľom.
- 8.4. Objednávateľ vypracuje a zašle čiastkové objednávky na požadovaný rozsah služieb na príslušný kalendárny rok v zmysle odsúhlaseného harmonogramu teoretického školenia a výcviku MES ES SR SEPS.

- 8.5. O prípadných zmenách termínov, zamestnancov objednávateľa v dohodnutom harmonograme teoretického školenia a výcviku MES ES SR SEPS na príslušný kalendárny rok sa zmluvné strany bezodkladne informujú elektronickou formou prostredníctvom e-mailu, za poskytovateľa Jana Hudecová, e-mail: jana.hudecova@vuje.sk a za objednávateľa Kvetoslava Klein, e-mail: kvetoslava.klein@sepsas.sk.
- 8.6. Poskytovateľ zabezpečí vyhodnotenie predmetu plnenia po jeho absolvovaní jednotlivými účastníkmi.
- 8.7. Poskytovateľ vypracuje a zašle osobe objednávateľa, oprávnenej konať a rokovať vo veciach zmluvných, Protokol s celkovým hodnotením účastníka a Hodnotenie účastníka teoretického školenia a výcviku MES ES SR SEPS.
- 8.8. Poskytovateľ vypracuje a zašle osobe objednávateľa, oprávnenej konať a rokovať vo veciach zmluvných, hodnotiacu správu „Hodnotenie školenia a výcviku MES“ za obdobie január – december za každý kalendárny rok po dobu predmetu plnenia za dohodnuté obdobie v súlade s bodom 5.3.
- 8.9. Objednávateľ má právo na kontrolu poskytovania predmetu plnenia, čo do obsahu, rozsahu a kvality po predchádzajúcej dohode s poskytovateľom.

IX. Ochrana osobných údajov

- 9.1. S poukazom na skutočnosť, že pri plnení predmetu Zmluvy poskytovateľa podľa tejto Zmluvy dochádza k spracúvaniu osobných údajov dotknutých osôb, je potrebné upraviť vzájomné vzťahy medzi objednávateľom ako prevádzkovateľom a poskytovateľom ako sprostredkovateľom, ktoré sa spravujú nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje Smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) (ďalej len „Nariadenie GDPR“) a zákonom č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „Zákon o ochrane osobných údajov“) (Nariadenie GDPR a Zákon o ochrane osobných údajov spolu ďalej len „Legislatíva o ochrane osobných údajov“).
- 9.2. Sprostredkovateľ je oprávnený spracúvať osobné údaje dotknutých osôb v mene prevádzkovateľa za účelom plnenia predmetu Zmluvy.
- 9.3. Na spracúvanie osobných údajov sa nevyžaduje súhlas dotknutej osoby, nakoľko právnym základom spracúvania je plnenie Zmluvy v zmysle článku 6 ods. 1 písm. b) Nariadenia GDPR, alternatívne plnenie zákonných povinností prevádzkovateľa v zmysle článku 6 ods. 1 písm. c) Nariadenia GDPR, alternatívne oprávnený záujem prevádzkovateľa v zmysle článku 6 ods. 1 písm. f) Nariadenia GDPR, a to s ohľadom na príslušnú povahu spracúvania osobných údajov.
- 9.4. Osobné údaje dotknutých osôb budú spracúvané v informačnom systéme osobných údajov: Zmluvné vzťahy. Predmetom spracúvania bude bežná kategória osobných údajov, a to v nasledovnom rozsahu: titul, meno, priezvisko, dátum narodenia dotknutej osoby. Sprostredkovateľ vykonáva spracúvanie osobných údajov prostredníctvom automatizovaných aj neautomatizovaných prostriedkov spracúvania, a to z databázy informačného systému osobných údajov podľa tohto bodu.
- 9.5. Sprostredkovateľ je povinný spracúvať osobné údaje dotknutých osôb iba za podmienok stanovených v legislatíve o ochrane osobných údajov a v tejto Zmluve, pričom je oprávnený vykonávať s osobnými údajmi dotknutých osôb všetky povolené spracovateľské operácie uvedené v čl. 4 ods. 2 Nariadenia GDPR s výnimkou ich prenosu do tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie, a to tak, aby naplnil účel tejto Zmluvy.
- 9.6. Prevádzkovateľ poskytuje sprostredkovateľovi všeobecný súhlas, aby sprostredkovateľ poveril spracúvaním osobných údajov ďalšieho sprostredkovateľa. Sprostredkovateľ je povinný informovať prevádzkovateľa o akýchkoľvek zamýšľaných zmenách v súvislosti s pridaním alebo nahradením ďalších sprostredkovateľov, čím sa prevádzkovateľovi dáva možnosť namietať voči takýmto zmenám. V prípade, ak prevádzkovateľ namieta voči osobe ďalšieho sprostredkovateľa, nie je sprostredkovateľ oprávnený takého ďalšieho sprostredkovateľa poveriť spracúvaním osobných údajov dotknutých osôb.
- 9.7. Ak sprostredkovateľ zapojí do vykonávania osobitných spracovateľských činností v mene prevádzkovateľa ďalšieho sprostredkovateľa, tomuto ďalšiemu sprostredkovateľovi sa prostredníctvom Zmluvy zaväzuje uložiť rovnaké povinnosti ochrany údajov, ako sa stanovujú v tejto Zmluve, a to predovšetkým povinnosť poskytnúť dostatočné záruky na vykonanie primeraných technických a organizačných opatrení takým spôsobom, aby spracúvanie spĺňalo požiadavky Nariadenia GDPR a tejto Zmluvy. Zmluvné strany sú si vedomé toho, že ak tento ďalší sprostredkovateľ nesplní svoje povinnosti ochrany údajov, pôvodný sprostredkovateľ zostáva voči prevádzkovateľovi plne zodpovedný za plnenie povinností tohto ďalšieho sprostredkovateľa.
- 9.8. Sprostredkovateľ vyhlasuje, že poskytuje dostatočné záruky na prijatie primeraných technických a organizačných opatrení tak, aby spracúvanie osobných údajov spĺňalo požiadavky Legislatívy

o ochrane osobných údajov a aby sa zabezpečila ochrana práv dotknutej osoby, pričom aj s poukazom na toto vyhlásenie sprostredkovateľa ho prevádzkovateľ poveril spracúvaním osobných údajov v jeho mene. Prevádzkovateľ je oprávnený požadovať od sprostredkovateľa preukázanie splnenia všetkých povinností, vrátane vykonania všetkých predpísaných bezpečnostných opatrení, na ochranu osobných údajov.

- 9.9. Sprostredkovateľ je povinný bez zbytočného odkladu informovať prevádzkovateľa, ak má za to, že sa pokynom prevádzkovateľa porušuje Legislatíva o ochrane osobných údajov.
- 9.10. Sprostredkovateľ je oprávnený na základe tejto Zmluvy v mene prevádzkovateľa začať so spracúvaním osobných údajov dotknutých osôb odo dňa účinnosti tejto Zmluvy. Doba spracúvania osobných údajov je zhodná s dobou trvania zmluvného vzťahu založeného touto Zmluvou.
- 9.11. Prevádzkovateľ je oprávnený najmä:
 - 9.11.1. Kedykoľvek počas trvania tejto Zmluvy žiadať od sprostredkovateľa pravdivé písomné potvrdenie o tom, či spĺňa alebo nespĺňa podmienky pre výkon činnosti podľa tejto Zmluvy a ďalšie povinnosti, ktoré ustanovuje Legislatíva o ochrane osobných údajov.
 - 9.11.2. Po predchádzajúcom písomnom oznámení adresovanom sprostredkovateľovi vykonať u sprostredkovateľa osobný audit aj v prítomnosti prevádzkovateľom určených osôb za účelom zistenia, či si sprostredkovateľ plní svoje povinnosti v zmysle Legislatívy o ochrane osobných údajov, pričom sprostredkovateľ je povinný mu poskytnúť všetku súčinnosť k riadnemu vykonaniu tohto auditu.
 - 9.11.3. Žiadať od sprostredkovateľa kompletne informácie o spracúvaní osobných údajov dotknutých osôb v zmysle tejto Zmluvy.
- 9.12. Prevádzkovateľ je povinný poskytnúť sprostredkovateľovi správny a úplný zoznam osobných údajov dotknutých osôb tak, aby sprostredkovateľovi bolo umožnené riadne a včas plniť svoje povinnosti v zmysle tejto Zmluvy, pokiaľ ním disponuje.
- 9.13. Sprostredkovateľ je povinný najmä:
 - 9.13.1. Spracúvať osobné údaje len na základe zdokumentovaných pokynov prevádzkovateľa a v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi.
 - 9.13.2. Zachovávať mlčanlivosť o osobných údajoch, s ktorými príde do styku, a to aj po skočení poverenia, ako aj zabezpečiť, aby sa osoby oprávnené spracúvať osobné údaje zaviazali, že zachovávajú mlčanlivosť a dôvernosť o informáciách, o ktorých sa dozvedeli.
 - 9.13.3. Spracúvať osobné údaje len na určený účel podľa článku III. tejto Zmluvy.
 - 9.13.4. Spracúvať len také osobné údaje, ktoré rozsahom a obsahom zodpovedajú určenému účelu a sú nevyhnutné pre jeho dosiahnutie.
 - 9.13.5. Spracúvať iba správne, kompletne a aktuálne osobné údaje vo vzťahu k účelu ich spracúvania a naložiť s nesprávnymi a nekompletnými údajmi v súlade s Legislatívou o ochrane osobných údajov.
 - 9.13.6. Neposkytovať a nesprístupňovať osobné údaje bez predchádzajúceho písomného súhlasu prevádzkovateľa, okrem prípadov, ak poskytnutie a/alebo sprístupnenie je nevyhnutné na zabezpečenie spracúvania osobných údajov podľa tejto Zmluvy alebo povinnosť poskytnutia a/alebo sprístupnenia osobných údajov vyplýva z osobitných právnych predpisov alebo na základe rozhodnutia orgánu verejnej moci.
 - 9.13.7. Udržiavať osobné údaje získané na rozdielne účely oddelene.
 - 9.13.8. Vykonať opatrenia zamerané na bezpečnosť spracúvania osobných údajov podľa čl. 32 Nariadenia GDPR.
 - 9.13.9. Dodržiavať podmienky zapojenia ďalšieho sprostredkovateľa uvedené v čl. 28 ods. 2 a 4 Nariadenia GDPR a v tejto Zmluve.
 - 9.13.10. Po zohľadnení povahy spracúvania v čo najväčšej miere poskytnúť súčinnosť a pomocť prevádzkovateľovi vhodnými technickými a organizačnými opatreniami pri plnení jeho povinností reagovať na žiadosti o výkon práv dotknutej osoby ustanovených v kapitole III Nariadenia GDPR.
 - 9.13.11. Poskytnúť súčinnosť a pomocť prevádzkovateľovi zabezpečiť plnenie povinností podľa čl. 32 až 36 Nariadenia GDPR s prihliadnutím na povahu spracúvania a informácie dostupné sprostredkovateľovi.
 - 9.13.12. Bezodkladne a preukázateľne prevádzkovateľovi oznámiť akýkoľvek bezpečnostný incident, ktorý vznikne v súvislosti so spracúvaním osobných údajov v zmysle tejto Zmluvy. V oznámení podľa predchádzajúcej vety je sprostredkovateľ povinný bezpečnostný incident detailne opísať, uviesť závažnosť porušenia ochrany osobných údajov a odporúčania pre dotknutú fyzickú osobu, ako zmierniť potenciálne nepriaznivé dôsledky.
 - 9.13.13. Vymazať osobné údaje dotknutých osôb bezodkladne po dosiahnutí účelu spracúvania osobných údajov. V prípade pochybností o vzniku povinnosti vymazať osobné údaje dotknutých osôb je sprostredkovateľ povinný obrátiť sa na prevádzkovateľa so žiadosťou o usmernenie. Prevádzkovateľ je oprávnený žiadať od sprostredkovateľa potvrdenie o výmaze osobných údajov a sprostredkovateľ je povinný takejto požiadavke bezodkladne vyhovieť. Týmto nie sú dotknuté ustanovenia všeobecne záväzných právnych predpisov ukladajúcich sprostredkovateľovi povinnosti uchovávania týchto osobných údajov.
 - 9.13.14. Po ukončení poskytovania služieb týkajúcich sa spracúvania na základe rozhodnutia prevádzkovateľa všetky osobné údaje (t.j. aj dokumenty obsahujúce osobné údaje) vymazať alebo

- vrátiť prevádzkovateľovi a vymazať existujúce kópie, ak právo Únie alebo právo členského štátu nepožaduje uchovávanie týchto osobných údajov.
- 9.13.15. Poskytnúť prevádzkovateľovi všetky informácie potrebné na preukázanie splnenia povinností stanovených v čl. 28 Nariadenia GDPR a umožniť audity, ako aj kontroly vykonávané prevádzkovateľom alebo iným audítorom, ktorého poveril prevádzkovateľ a prispievať k nim.
- 9.13.16. viesť v súlade s Nariadením GDPR záznamy o všetkých kategóriách spracovateľských činností, ktoré vykonal v mene prevádzkovateľa.
- 9.13.17. Prevádzkovateľa bezodkladne informovať o potrebe opravy, alebo vymazania nesprávnych alebo neaktuálnych osobných údajov, o ktorých sa dozvie.
- 9.14. Práva a povinnosti prevádzkovateľa a sprostredkovateľa vyplývajúce z Legislatívy o ochrane osobných údajov a z tejto Zmluvy sú pre obe zmluvné strany záväzné po celú dobu trvania tejto Zmluvy.
- 9.15. V prípade, ak sprostredkovateľ poruší akúkoľvek svoju povinnosť založenú týmto článkom Zmluvy, je povinný uhradiť prevádzkovateľovi zmluvnú pokutu vo výške 5.000,- EUR, a to za každé jednotlivé porušenie. Dohodou o zmluvnej pokute nie je dotknutý nárok prevádzkovateľa na náhradu škody vo výške prevyšujúcej zmluvnú pokutu.
- 9.16. V prípade, ak sa sprostredkovateľ pri spracúvaní osobných údajov dotknutých osôb dopustí porušenia Legislatívy o ochrane osobných údajov a/alebo tejto Zmluvy a uplatnený nárok tretej osoby na náhradu tým spôsobenej škody bude uspokojený prevádzkovateľom, vzniká prevádzkovateľovi voči sprostredkovateľovi právo regresu, t.j. nárok na náhradu poskytnutého plnenia spolu s príslušenstvom, ako aj právo na náhradu akejkoľvek ďalšej majetkovej, ako aj nemajetkovej ujmy, ktorá v tejto súvislosti prevádzkovateľovi vznikla, a to v lehote 10 dní odo dňa doručenia výzvy sprostredkovateľovi.
- 9.17. V prípade, ak sa sprostredkovateľ pri spracúvaní osobných údajov dotknutých osôb dopustí porušenia Legislatívy o ochrane osobných údajov a/alebo tejto Zmluvy a z tohto dôvodu alebo v súvislosti s tým bude prevádzkovateľovi zo strany príslušných dozorných orgánov uložená pokuta a/alebo iná peňažná sankcia, vzniká prevádzkovateľovi voči sprostredkovateľovi právo regresu, t.j. nárok na náhradu zaplatenej pokuty, resp. inej sankcie spolu s príslušenstvom, a to v lehote 10 dní odo dňa doručenia výzvy sprostredkovateľovi. Tým nie je dotknutý nárok prevádzkovateľa na náhradu akejkoľvek ďalšej majetkovej, ako aj nemajetkovej ujmy, ktorá v tejto súvislosti prevádzkovateľovi vznikla.

X. Zmluvné pokuty

- 10.1. V prípade, že poskytovateľ bude v omeškani s dokončením a odovzdaním poskytovaných služieb, môže si objednávateľ uplatniť zmluvnú pokutu vo výške 0,03% z ceny poskytovaných služieb za každý kalendárny deň z omeškania maximálne do výšky 10% z ceny poskytovaných služieb.
- 10.2. Uplatnením zmluvnej pokuty nezaniká objednávateľovi právo na náhradu škody spôsobenej poskytovateľom porušením zmluvných povinností v celom rozsahu.

XI. Bezpečnosť pri práci a ochrana pred požiarmi

- 11.1. Poskytovateľ v zmysle rozsahu predmetu zmluvy a počas doby jej plnenia v plnom rozsahu zodpovedá za BOZP a OPP zamestnanca objednávateľa pri výkone zmluvných činností.

XII. Záverečné ustanovenia

- 12.1 Zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia tejto Zmluvy v súlade s ust. § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka.
- 12.2. Zmluvné strany prehlasujú, že sa pred podpísaním tejto Zmluvy oboznámili s jej obsahom a jej podpísanie je prejavom ich slobodnej vôle.
- 12.3. Práva a povinnosti zmluvných strán, ktoré nie sú upravené v tejto Zmluve, riadia sa ustanoveniami Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb. v znení neskorších zmien a doplnkov a ustanoveniami ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov platných na území Slovenskej republiky.
- 12.4. Pri plnení Zmluvy je poskytovateľ povinný počínať si tak, aby nedochádzalo ku škodám na zdraví, na majetku, na prírode a životnom prostredí. Ak poskytovateľ, resp. jeho subdodávatelia spôsobia v súvislosti s činnosťami, ktoré sú vykonávané v rámci plnenia predmetu Zmluvy objednávateľovi škodu, poskytovateľ sa zaväzuje objednávateľovi nahradiť túto škodu v plnom rozsahu.
- 12.5. Výpovedná lehota je 2 mesiace. Zmluvu je možné vypovedať bez uvedenia dôvodu. Výpoveď musí mať písomnú formu a výpovedná lehota začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede druhej zmluvnej strane.

- 12.6. Zmeny a doplnenia tejto Zmluvy sa môžu, pokiaľ nie je uvedené v jej ustanoveniach niečo iné, vykonať iba na základe dohody obidvoch zmluvných strán, a to vo forme písomných a očíslovaných dodatkov k nej, pričom k nadobudnutiu ich platnosti sa vyžaduje, aby podpisy oprávnených zástupcov obidvoch strán tejto Zmluvy boli uvedené na jednej listine.
- 12.7. Právne vzťahy, vyplývajúce z tejto Zmluvy sa riadia právnym poriadkom Slovenskej republiky.
- 12.8. Zmluvné strany vyhlasujú, že táto Zmluva vyjadruje ich vážnu a slobodnú vôľu, že zmluvné prejavujú sú dostatočne určité a zrozumiteľné a že Zmluva nebola uzatvorená v tiesni prípadne za nápadne nevýhodných podmienok. Na znak súhlasu s celým obsahom zmluvy ju oprávnený zástupcovia obidvoch zmluvných strán vlastnoručne podpisujú.
- 12.9. Poskytovateľ podpisom tejto Zmluvy potvrdzuje, že sa oboznámil s dokumentom spoločnosti SEPS s názvom „Politika ochrany osobných údajov v spoločnosti Slovenská elektrizačná prenosová sústava, a.s.“ zverejnenom na webovej stránke spoločnosti SEPS www.sepsas.sk, ktorého obsahom sú informačné povinnosti a ďalšie fakty o spracúvaní osobných údajov fyzických osôb zo strany spoločnosti SEPS v zmysle Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje Smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) a zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov.
- 12.10. Táto Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých každá zo zmluvných strán obdrží dve vyhotovenia.
- 12.11. Nakoľko spoločnosť SEPS je povinnou osobou v zmysle zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám v platnom znení (ďalej len zákon o slobodnom prístupe k informáciám), zmluvné strany sú oboznámené s tým, že Zmluva o poskytovaní služieb a daňové doklady súvisiace s touto Zmluvou budú zverejnené takým spôsobom, ktorý pre povinne zverejňované zmluvy, objednávky a faktúry ukladá zákon o slobodnom prístupe k informáciám vo svojom ust. § 5a a § 5b.

V Bratislave, dňa: .

V Trnave, dňa:

Za objednávateľa:

Za poskytovateľa:

.....
Ing. Miroslav Obert
generálny riaditeľ

.....
Ing. Zoltán Harsányi, PhD.
predseda Predstavenstva VUJE, a.s.

.....
Mgr. Igor Gallo, MBA
vrchný riaditeľ úseku podpory riadenia

.....
Ing. Matej Korec, MSc., PhD.
člen Predstavenstva VUJE, a.s.

**Teoretické školenie a výcvik manipulantov elektrických staníc elektrizačnej
sústavy Slovenskej republiky
Slovenskej elektrizačnej a prenosovej sústavy, a.s.**

Miesto konania: Školiace a výcvikové stredisko VUJE, a.s.
Sibírska 1, 917 01 Trnava

ROK	Plánovaný počet zamestnancov	Cena v EUR bez DPH absolventhodina / 1 poslucháč	Predpokladaná cena v EUR bez DPH spolu
2020	56	30,00	67 200,00
2021	13	30,30	15 756,00
2022	56	30,60	68 544,00
2023	13	30,90	16 068,00
2024	56	31,20	69 888,00
Spolu			237 456,00